



# Food-Info Allergy Dictionary 中文 – Français



## 过敏，过敏反应

过敏原  
食物过敏 ( 反应 )  
过敏的，患过敏症的  
抗组胺药物  
过敏性休克  
我对……过敏  
超敏反应  
组胺  
食物不耐受  
不耐受  
蛋白质  
无过敏原

## 乳制品

乳糖  
酪蛋白  
乳糖不耐受  
酸奶  
( 克菲尔 ) 酸乳酒  
乳糖  
奶  
山羊奶  
绵羊奶  
牛奶  
黄油  
奶油  
脱脂奶油  
乳蛋白  
奶酪

## allergie

allergène  
allergie alimentaire  
allergique  
anti-histaminique  
choc anaphylactique  
Je suis allergique a, au  
hypersensibilité alimentaire  
histamine  
intolérance alimentaire  
intolérance  
protéine  
sans allergène

## produits laitiers

sucre du lait  
caséine  
intolérance au lactose  
yaourt  
kéfir  
lactose  
lait  
lait de chèvre  
lait de brebis  
lait de vache  
beurre  
crème  
crème chantilly, crème  
fouettée  
protéines du lait  
fromage

乳清  
酪乳  
乳清粉

## 花生

### 树生坚果

腰果  
胡杏树，胡杏仁  
榛子  
栗子  
巴西坚果  
可可仁  
花生酱  
花生酱汁，串烧酱

石栗  
核桃  
澳大利亚坚果  
坚果  
美国山核桃  
花生油  
核桃油  
松子，松仁  
开心果  
黄杏仁

## 大豆

卵磷脂  
酱油  
豆油

petit lait, lactosérum  
babeurre, lait de beurre  
poudre de lactosérum,  
poudre de petit lait

## cacaouete, arachide

### noix

noix de cajou  
amande  
noisette  
châtaigne  
noix du brésil  
noix de coco  
beurre de cacahouete,  
beurre d'arachide  
sauce saté, sauce  
d'arachide  
noix de kemiri  
noix  
noix de macadamia  
noix  
noix de pécan  
huile d'arachide  
huile de noix  
pignons (de pins)  
pistache  
noyaux d'abricot

## graine de soja, soja

lécithine  
sauce soja  
huile de soja

大豆蛋白  
丹贝  
豆腐

## 豆类

豌豆  
豆子，豆类  
豌豆，蚕豆  
小扁豆 ( 豌豆 )  
羽扇豆

## 面筋

苋菜 ( 苋属植物 )  
淀粉  
稻米  
燕麦  
黑麦  
大麦  
腹泻  
糠，麸  
面粉  
小麦醇溶蛋白  
麦谷蛋白  
面筋不耐受  
一种起源于印度的小麦  
玉米  
稷，黍粒  
斯佩尔特小麦  
木薯  
小麦  
荞麦 ( 蓼科荞麦属 )

protéine de soja  
tempeh  
tofu

## légumineuse

pois  
haricot  
légume sec, haricot  
lentilles  
lupin

## gluten

amarante  
amidon  
riz  
avoine  
seigle  
orge  
maladie coeliaque  
son  
farine  
gliadine  
glutenine  
intolérance au gluten  
kamut, blé du Nil  
maïs  
millet, mil  
épeautre  
tapioca  
blé  
sarrasin



# Food-Info Allergy Dictionary 中文 – Français



碎小麦  
黑小麦

## 海鲜

凤尾鱼  
青鱼 ( 鲱 )  
金枪鱼  
鳕鱼  
虾  
螃蟹  
鲤鱼  
鲭鱼  
黑线鳕  
龙虾  
鲷  
贝类  
蚌类  
牡蛎  
鱼  
旗鱼  
河鲈  
比目鱼  
章鱼  
三文鱼  
欧蝶鱼 ( 欧蝶 )  
鲑鱼

## 鸡

## 蛋

清蛋白

boulgour  
triticale

## fruits de mer

anchois  
hareng  
thon  
cabillaud, morue  
crevette  
crabe  
carpe  
maquereaux  
haddock, aiglefin  
homard, langoustine  
sole  
coquillage  
moule  
huîtres  
poisson  
espadon  
perche  
poisson plat  
poulpe  
saumon  
plie  
truite

## poulet

## œuf

albumine

卵白蛋白  
蛋白, 蛋清  
伴清蛋白  
蛋黄  
血球素, 球蛋白  
蛋黄素, 卵磷脂  
溶菌酶  
蛋黄酱

## 肉

羊肉  
山羊肉  
猪肉  
牛肉  
小牛肉  
肉馅  
汉堡包  
火腿  
肌肉蛋白  
意大利腊肠  
腊肠, 香肠  
肉替代品

## 香料

## 香草料

芹菜  
香菜  
蒜  
茴芹  
肉桂, 桂皮

ovo albumine  
blanc d'œuf  
conalbumine  
jaune d'œuf  
globuline  
lécithine d'œuf  
lysozyme  
mayonnaise

## viande

mouton  
agneau  
porc  
boeuf  
veau  
viande hachée  
hamburger  
jambon  
protéine musculaire  
salami  
saucisse  
substitut de viande

## épices

## herbes

céleri  
cumin  
ail  
anis  
cannelle

洋葱  
胡荽  
茴香  
罗勒  
胡椒薄荷, 薄荷  
芥末  
黄芥末  
黑芥子, 黑芥末  
肉豆蔻  
芥末油  
胡椒粉  
西芹, 欧芹  
鼠尾草 ( 蒿属植物 )  
百里香 ( 麝香草属植物 )

## 巧克力

可可  
可可粉  
可可脂  
可可块 ( 糖膏 )

## 添加剂

安息香酸  
山梨酸  
含氮色  
香子兰 ( 香草 ), 香子兰  
精  
安息香酸盐  
食品着色剂  
防腐剂  
二氧化硫

oignon  
coriandre  
fenouil  
basilic  
menthe poivrée  
moutarde  
moutarde jaune  
moutarde noire  
noix de muscade  
huile de moutarde  
poivre, piment  
persil  
sauge  
thym

## chocolat

cacao  
poudre de cacao  
beurre de cacao  
pâte de cacao

## additifs

acide benzoïque  
acide sorbique  
colorant azoïque  
vanille  
  
benzoate  
colorants alimentaires  
conservateurs  
dioxide de soufre



# Food-Info Allergy Dictionary 中文 – Français



谷氨酸盐  
水杨酸盐  
山梨酸盐  
亚硫酸盐  
酒石黄  
香草醛, 香兰素

## 糖

### 甜味剂

水果糖  
转化糖  
阿斯巴甜糖  
右旋糖  
果糖  
葡萄糖  
菊粉  
乳糖醇  
乳果糖  
麦芽糖醇  
蜜  
蔗糖  
山梨糖醇  
葡萄糖浆  
木糖醇

## 水果

### 蔬菜

鳄梨  
李子  
香蕉

glutamate  
salicylate  
sorbate  
sulfite  
tartrazine  
vanilline

## sucre

### édulcorant

fructose  
sucre inverti  
aspartame  
dextrose  
fructose  
glucose  
inuline  
lactitol  
lactulose  
maltitol  
miel  
saccharose  
sorbitol  
sirop de glucose  
xylitol

## fruit

### légumes

avocat  
prune  
banane

西兰花 ( 椰菜 )  
胡萝卜  
樱桃  
柑橘类水果  
菠菜  
无花果  
猕猴桃  
橙子  
青柠  
柠檬  
苹果  
草莓  
黄瓜  
梨  
桃  
橙汁  
椰枣  
橘子  
番茄  
葡萄柚  
葡萄

## 酵母

酵母提取物, 酵母膏

## 芝麻

芝麻油

## 酒精

葵花籽

## 蘑菇

仙菇 ( 扇形 )

brocoli, broccoli  
carotte  
cerise  
agrume  
épinard  
figue  
kiwi  
orange  
citron vert  
citron  
pomme  
fraise  
concombre  
poire  
pêche  
jus d'orange  
datte  
mandarine  
tomate  
pamplemousse  
raisin

## levure

extrait de levure

## grains de sésame

huile de sésame

## alcool

graine de tournesol

## champignon

pleurotes

© [www.food-info.net](http://www.food-info.net), 2007 All rights reserved. Do not copy or distribute !

Translators :  
Jianfen Liang, SiYu Zhao, Francois Baron,  
Delphine Salvatore

Food-Info.net  
Wageningen University  
PO Box 8129  
6700 EV Wageningen  
the Netherlands

This allergy dictionary is published by [www.food-info.net](http://www.food-info.net), an initiative of Wageningen University and the European Federation of Food Science and Technology.